

R.H.

RESIDENCE DU RUANDA
TERRITOIRE D'ASTRIDA

Astrida, le 26 novembre 1956.

IMPAMVU:
Kuza kunyitaba kubiro
byanjye.-

N° 1995/A.I.

Kuli BUZONNYO KAROLI à Rukira.-

; Nabonye baruwa yawe ko kuli 12 novembre 1956,
none ndakumenyeshya ko utegetswe kuza kunyitaba ~~aho~~subone;
iyi baruwa. Ntutinde kuko ngushaka.

L'Administrateur de Territoire,
ACKERMAN Fr,



Rukira, le 12 Novembre 1956.

A Monsieur l'Administrateur
Chef du Territoire d'Astrida.

Je vous salue avec respect; je me mets sous votre protection et vous demande d'écouter mes supplications. Je me suis réjoui d'entendre que vous aidez les malheureux, vous êtes à la place du Roi, c'est pour ça que je vous expose mes doléances.

1) J'ai eu une palabre avec un certain Rwabizi et le s/chef Mazina concernant une somme de 4.000 francs. Eux prétendaient m'avoir envoyé leur acheter une vache alors que c'était pour trafiquer de l'or. Lors j'ai dénoncé cela on m'a pas voulu m'écouter. C'est d'ailleurs chez fils qui travaillait à Gisoro que je me rendais pour acheter l'or. J'm'y suis rendu et l'ai trouvé arrêté et moi-même j'ai été arrêté et dépouillé de tout ce que j'avais sur moi entre autres une somme de 7.100 francs. Cela se passait dans la s/chefferie du nommé Babinga Urundi). J'ai été spolié par les nommés Ntahossabiye, Ntahupfabimaze Rugerandekwe, nous nous trouvions dans la maison de Nzabahimana à la colline Ndora, s/chefferie Rwiyanza, territoire de Ngozi.

Maintenant je vous demande de vous saisir de cette affaire et vous renseigner discrètement, et que vous convoquiez ces deux qui ont repris ma propriété "isambu" alors que je leur ai bien expliqué comment j'ai été volé, mais prétendent qu'il s'agissait d'une vache

Je vous dis au revoir et demande une réponse.

KAROLI BUZONAYO.

*Wambu vendu par l'état par
M. Antommisen et Rwiyanza*

Rubira
le 12/11/56

Nyakubakua Administrateur

Umukuru wa Territoire Aitida.

Nkaramukanyije icyubahirwa.

Nkwisunze bwindushye; Njénkwisunze ngo nku-
bure ububabare twanyije. Nari shomye cyane
ko umurire ko umenger'impabe ugiye mukiguri
cy'Amuami, ariko icyo gituma ~~umurire~~ nkuwanyije.

1/ Naburanye na Rwarizi na S/ehf. Mazina
amafanga 4.000 fr; Ukwabo bakavuye ngo
banumye inkya, kandi ari zahabu.
Nabivuye bakabirengaho ngo bitamanye kama.
Akimanyeho icy'umwama we aho namubonye
ya kugisora Burundi; azeze yo andanze
ya fashwe nanjye ndafatwa ndamburira ~~ya~~
banyambura 4.100 fr. Namubirira ku musozo
wa S/ehf Babinga Burundi.

Abanyambuye naba: 1/ Mahonsabye 2/ Mahupfahimaze
3/ Rugerandekwe; bayanyambuye munze kuva Nzababim
umusozi Ntora. Umusozi Muryanza Territoire Ntosi
None icyo mbifuzako nuko ubwambu umubonye
umukamanye uko umubonyira aho banyambuye
izambu, kandi narababwirye uko namubonye, bakabih-
indurira kunko. Amahoro. Ndubisunze
Karoli Buzumye.